

ZAPISNIK / MINUTES

Sa sastanka Uredničkog odbora časopisa Metalurgija, održanog dana 18. lipnja 2012. god. u Hotelu Ivan – Solaris, Šibenik s početkom u 12,00 sati, dvorana Kornati

Nazočni / Present: I. Samardžić, S. Dobatkin, V. Balakin (zamjenik za / *deputy for* A. Veličko), M. Holtzer, I. Juraga, R. Kawalla, M. Buršak (zamjenik za / *deputy for* L. Mihok), J. Kliber, I. Mamuzić, M. Ikonijć (gost / guest)

Izočni / Absents: H. Hiebler, I. Alfrević (excused), T. Mikac, Ž. Domazet (unexcused)

Nazočno također / Present also: 200 osoba / Persons

Sastanak je otvorio glavni i odgovorni urednik Ilija Mamuzić, pozdravio nazočne, te predložio sljedeći:

Of the meeting of the Editorial Board of the Journal Metalurgija, held on 18 June, 2012 in the Hotel Ivan – Solaris, Šibenik with the beginning at 12 AM, Kornati Hall

The Editor-in-chief, Ilija Mamuzić opened the meeting, greeting all the attendants and proposed the following:

DNEVNI RED

1. Promocija Monografije »Metalurgija uvijek prosperitet za čovječanstvo« sa »Bibliografija časopisa Metalurgija 1962. – 2012.« (u 12,00 sati)
2. Očevit u časopisu Metalurgija i preporuke za budući rad
3. Raznoliko

Dnevni red je prihvaćen.

Ad. 1.

Glavni i odgovorni urednik je istakao, da sukladno Pravilniku časopisa Metalurgija članak 10., sastanci međunarodnog Uredničkog odbora održavaju se najmanje jedanput u dvije godine. Zadnji sastanak je održan u Šibeniku 21. lipnja 2010., a zapisnik sastanka objavljen u Metalurgiji 49 (2010) 4, 291.-292.

I. Mamuzić je također napomenuo, da na temelju Odluke Upravnog odbora Hrvatskog metalurškog društva (6. sjednica 25.05.2012. god.) za promociju Monografije »Metalurgija uvijek prosperitet za čovječanstvo« su uz autora Monografije I. Mamuzića, predloženi:

- Franc Vodopivec, kao recenzent Monografije i član Uredničkog odbora časopisa Metalurgija od 1987. god.
 - Jiri Kliber član Uredničkog odbora časopisa Metalurgija od 1996. god.
 - Ivan Samardžić zamjenik glavnog i odgovornog urednika časopisa Metalurgije i zastupnik hrvatskih znanstvenika
- Autor Monografije je prvo dao izvješće po poglavljima monografije:
- 50 godina »Bibliografija časopisa Metalurgija 1962.-2012.«
 - 60 godina utemeljenja Hrvatskog metalurškog društva (HMD) 1952.-2012.
 - 9000 godina u svijetu, a 6000 metalurgije na ovim prostorima
 - 50 godina visokoškolske (sveučilišne) nastave u metalurgiji Hrvatske

Istaknuti su ciljevi i zadaci Monografije, te da je na jednom mjestu dat prikaz povijesti i događanja u Hrvatskoj metalurgiji tijekom 6000 godina, posebice propast 1990.-2012. god.

F. Vodopivec kao recenzent dao je detaljni osvrt o značaju ove Monografije i posebice čestitke povodom 50 godina tiska časopisa Metalurgija.

J. Kliber se jednako osvrnuo na dugogodišnju suradnju i veliki doprinos ove Monografije ne samo za Hrvatsku.

I. Samardžić je istakao značaj i ulogu HMD-a, te doprinos časopisa Metalurgija, gdje objavljaju autori iz preko 30-ak država. Posebice u Bibliografiji je očevit u Listu autora i Listu objavljenih radova tijekom 50 godina.

Na kraju promocije autor je pročitao dva e-maila:

AGENDA

1. Promotion of Monograph »Metallurgy, always prosperity for humanity« with »Bibliography of Journal Metalurgija 1962 – 2012« (at 12 AM)
2. Opinions on the Journal Metalurgija and recommendations for future work
3. Other Business

The Agenda was accepted.

Ad. 1.

The Editor-in-chief pointed out that pursuant to the Rule Book of the Journal Metalurgija, Article 10, the Meetings of the International Editorial Board shall be held at least once in two years. The last meeting was held in Šibenik, Solaris, 21 June 2010 and the Minutes of the meeting were published in Metalurgija 49 (2010) 4, 291-292.

I. Mamuzić pointed out also, that on the basis of the Decision of Management Board of Croatian Metallurgical Society (6th Meeting May 25, 2012) for promotion of Monograph «Metallurgy, always prosperity for humanity» are by the Author of Monograph proposed:

- F. Vodopivec, as the reviewer of Monograph and Member of Editorial Board of Journal Metalurgija since 1987 y.
- Jiri Kliber, Member of Editorial Board of Journal Metalurgija since 1996 y.
- Ivan Samardžić, deputy of Editor-in-chief of Journal Metalurgija and the delegate of Croatian Scientists.

The Author of Monograph first pointed out the report of Chapters Monograph:

- Fifty years »Bibliography of Journal Metalurgija 1962-2012.«
- Sixty years of the foundation of Croatian Metallurgical Society (CMS) 1952-2012.
- 9000 years in the world and 6000 of the Metallurgy on the local territory.
- Fifty years of high school (University level) the education in the Metallurgy of Croatia (1960-2010).

The goals and tasks of the Monograph have been defined and then the 6,000-year history of metallurgy on the Croatian soil presented, especially including the last period of its decline (1990-2012).

F. Vodopivec as a reviewer has given a detailed account of the importance of the Monograph and extended his congratulations on the occasion of the 50th anniversary of *Metalurgija* journal.

J. Kilber has praised the longstanding cooperation and major contributions of the Monograph for Croatia and beyond.

I. Samardžić has emphasised the importance and role of the Society, as well as that of *Metalurgija* journal where authors from

a) od prvog glavnog i odgovornog urednika časopisa Metalurgija (1962 – 1963. god.) Branka Mayerholda:

Poštovani gospodin Iliju Mamuzić, vrlo me je obradovala «Metalurgija» i priložena Bibliografija.

Iskrene čestitke uz sjećanja na sve dobre i drage ljudi u Željezari Sisak – njih više nema, ali oni žive u našim sjećanjima i u ovoj Monografiji 1962.-2012. A Vama posebno stežem ruku prijateljstva kao zahvalu za Vaš trud i upornost da se održi u životu časopis »Metalurgija« i spomen na metaluršku proizvodnju kroz šest hiljada godina metalurgije na našim prostorima.

Vaš Branko Mayerhold

b) od umirovljenog profesora Sveučilišta u Zagrebu, Josipa Krajcara sudionika događanja u hrvatskoj metalurgiji preko 30 godina, autora više tekstova i članaka u časopisu Metalurgija ili dnevnom tisku:

Poštovani profesore, lijep pozdrav.

Hvala vam lijepa za Vašu novu knjigu koju sam prekucer dobio. Prijatno ste me iznenadili i jako obradovali. Divim se Vašoj aktivnosti i čestitam vam na ovom velikom poduhvatu. Knjiga mi je došla kao prava terapija u dane kada se ne osjećam baš jako ornim. S velikim sam je zanimanjem prelistao, uvjerio se da ima mnogo zanimljivih podataka koji me podsjećaju na probleme i suradnike iz prošlih vremena. Nastavit ću sa čitanjem. Želim Vam sve najbolje i lijepo Vas pozdravljam.

Josip Krajcar

Promocija je završila rad u 13,30; nastavak sjednice Uredničkog odbora je bio u 6,30 sa točkama 2. i 3.; izočan I. Juraga – opravdano.

Ad. 2.

Članovi Uredničkog odbora pohvalno su se izrazili o dosađnjoj djelatnosti časopisa:

- uključenost u tercijalne i sekundarne publikacije i baze podataka, uz ISI izdanje i preko 30-ak baza podataka
- redovitost tiskanja (svaki broj se tiska nekoliko mjeseci pred termin važenja)
- opremljenost časopisa, itd.
- javna dostupnost – uz normalni pisani oblik izdaje se i na CD – romu, te cijelovito na pet web-stranica
- IF (faktor odjeka) 0,37
- veće smanjenje grešaka (u odnosu na prije / prijevoda i lekture engleskog jezika)
- veliko poboljšanje kakvoće tiska časopisa izborom nove tiskare Denona, itd.

Časopis Metalurgija pokriva tehnička i ostala područja pa je tako različite tekstove teško lektorirati, odnosno prevoditi (engleski, hrvatski jezik).

Ad. 3.

Nazočni članovi Uredničkog odbora časopisa Metalurgija su i aktivni sudionici na 10. simpoziju »Materijali i metalurgija«, Šibenik 17.-21.06.2012. Istakli su u raspravi, visoku kakvoću simpozija gdje je prijavljeno 641 referat iz 48 država, dobru organizaciju te ugodan ambijent u hotelima Solaris.

Sukladno i do sada terminima održavanja međunarodnog Uredničkog odbora časopisa Metalurgija, te Pravilniku časopisa Metalurgija (članak 10.) slijedeći sastanak je zakazan za 23. lipnja 2014. godine.

Sastanak je završio u 21,00 sati.



more than 30 countries have published their works. The Bibliography of the journal (1962-2012) gives a List of authors and a List of works published over the past 50 years of the journal's continuous publication.

At the end of the promotion ceremony the author read two e-mails

a) From B. Mayerhold first Editor-in-chief of the Journal Metalurgija (1962 – 1963)

Respected Mr. Ilija Mamuzić,

I was very glad to receive the Monograph with the attached Bibliography

My heartfelt congratulations with remembrances of all the good and dear people of Sisak Steelworks, many of whom are no longer with us but who live in our memories and this Monograph 1962-2012. As for you in particular, I shake you hand cordially, thanking you for your dedication and endeavour to keep Metalurgija journal alive, in memory to the six millennia of metallurgic manufacture in our territories

Yours Branko Meyerhold

b) From J. Krajcar, a retired professor of University Zagreb, who for more than 30 years participated in all major events related to the Croatian metallurgy and contributed a number of articles and texts to the Journal Metalurgija and newspapers

Dear Professor, extending my warm greetings and thanks for your new book I received the day before yesterday. It has been a very nice surprise. I admire your vitality and congratulate you on this major undertaking. The book has come to me as a real therapy at a time when I'm not feeling rather low. I have looked through the book with great interest and taken note of a lot of interesting information that remind me of the problems we once faced and the colleagues we worked with. I'll surely go on reading it. I wish you all the best.

Regards Josip Krajcar

Promotion finished in 1,30 PM; the prolongation of Meeting of Editorial Board was in 6,30 PM, number 2 and 3. Absent: I. Juraga (excused).

Ad. 2.

Members of the Members of the Editorial Board expressed their compliments on the activity of the Journal so far:

- involvement in tertiary and secondary publications and databases, with ISI issue and over 30 databases
- printing regularity (every issue is printed several months in advance)
- the journal is well equipped. Etc.
- public availability – in addition to normal hardcopy it is issued on CD-ROM, and integrally on five web-site
- IF (impact factor) 0,37
- Substantial reduction of errors (in relation to earlier issues / in translations and proofreading in English)
- Great improvement of the journal printing quality by choosing a new printing house, Denona, etc.

Journal Metalurgija covers technical as well as other areas, consequently such a broad range of different texts is difficult to revise, i. e. translate (English – Croatian languages).

Ad. 3.

The present members of the International Editorial Board of the Journal Metalurgija have also taken an active part in 10 th Symposium »Materials and Metallurgy«, Šibenik 17 – 21 June 2012. In discussion, they emphasized high quality of the Symposium with 641 reports from 48 countries, good organization and comfortable atmosphere in Solaris hotels.

In compliance with the terms the International Editorial Board of the Journal Metalurgija has been held so far, and the Rule Book of the Journal Metalurgija (Article 10) the next meeting is scheduled to be held on 23 June 2014.

The meeting ended at 9,00 PM

Promocija Monografije, (slijeva na desno):

Promotion of Monograph (from left to right):

I. Mamuzić, F. Vodopivec, J. Kliber, I. Samardžić